

## *Convenis – Conveni*

### **CONVENI de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona i l'Associació de Disseny Industrial del Foment de les Arts del Disseny per a la redacció i implementació d'un pla estratègic d'enllumenat de Nadal per a la ciutat de Barcelona.**

#### **REUNITS**

D'una part, la Sra. Raquel Gil Eiroá, Cinquena Tinenta d'Alcaldia de Drets Socials, Promoció Econòmica, Treball, Feminismes i Memòria Democràtica de l'Ajuntament de Barcelona, expressament facultat per Acord de la Comissió de Govern de data 30 de desembre de 2025, actuant per delegació de l'Alcalde de data 17 de juny de 2023, assistit en aquest acte per M<sup>a</sup> Eugenia Riera Paino, Secretària Delegada de la Gerència d'Àrea de Promoció Econòmica, Turisme, Relacions Internacionals i Esports, en exercici de funcions d'assessorament i fe pública, per delegació del secretari general de l'Ajuntament d'aquesta ciutat de data 20 d'Abril de 2021, segons l'apartat i) de l'article 3.2 del Reial decret 128/2018, de 16 de març, regulador del règim jurídic dels funcionaris d'administració local amb habilitació nacional, i en l'exercici de les seves funcions de fedatari i d'assessorament legal de la Corporació, segons l'article 92 bis de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases del règim local.

I de l'altra, el Sr. Salvi Plaja Miró, President de l'ASSOCIACIÓ DE DISSENY INDUSTRIAL DEL FOMENT DE LES ARTS DEL DISSENY(en endavant, "l'ADI-FAD"), amb NIF G60044815 i domicili a la Plaça de les Glòries, 37-38, de Barcelona (CP 08018), segons nomenament de data 26 de setembre de 2024

Ambdues parts es reconeixen recíprocament capacitat jurídica suficient i subscriuen el present conveni, i a aquest efecte

#### **MANIFESTEN**

- I. Que l'AJUNTAMENT i l'ADI-FAD tenen la intenció de col·laborar en comú per a la redacció i implementació d'un Pla estratègic de l'enllumenat de Nadal per a la ciutat de Barcelona.

La intenció és planificar estratègicament la manera com Barcelona conceptualitza l'enllumenat de Nadal, determinant què ha d'il·luminar-se, quins elements ha de contemplar, quines accions s'han de dur a terme, la localització de les dites accions, les col·laboracions a establir amb el disseny, les arts decoratives, l'acadèmia, la cultura i amb la indústria, així com l'avaluació i impacte del que s'hi hagi executat.

L'AJUNTAMENT i l'ADI-FAD han constatat una gran coincidència en la diagnosi que les actuals decoracions d'enllumenat nadalenc, en la seva gran majoria, no aporten valor afegit, i que cal una programació a futur per a planificar adequadament l'actualització i la innovació de l'enllumenat.

Barcelona pretén convertir l'enllumenat de Nadal en un pol d'atracció cultural, que atragui els propis ciutadans i els visitants, facilitant així que els sectors del comerç, els serveis i la restauració, i la promoció econòmica en general, es vegin reforçats durant la campanya de Nadal.

En síntesi, es persegueix la creació d'un estil Barcelona d'enllumenat de Nadal, d'un model propi de ciutat, que la diferenciï gràcies a l'aportació del disseny, aconseguint transcendir i convertir-se en una referència en l'àmbit internacional. I és que l'enllumenat de Nadal s'ha convertit en una peça fonamental de l'estratègia turística i comercial de les ciutats. Així doncs, la importància d'aquest element de disseny ha unit les parts en la voluntat d'establir l'esmentat Pla estratègic de l'enllumenat de Nadal de Barcelona.

Aquesta col·laboració esdevé necessària per establir un rumb i un processos adequats per poder dissenyar i posteriorment executar els projectes que han de millorar la qualitat artística de les decoracions de Nadal que engalanen la ciutat.

## II. L'ADI-FAD és una entitat que té com a finalitat:

- Promoure el desenvolupament del disseny industrial, especialment en l'àmbit professional i cultural
- Donar suport a la professió i a l'empresa en el desenvolupament de pràctiques sostenibles, ètiques i socialment profitoses
- Donar a conèixer a un públic ampli les aportacions del disseny
- Estimular les tasques dels dissenyadors i procurar millores en l'àmbit de la professió i el seu reconeixement social
- Destacar el paper de les empreses productores i dels editors compromesos amb el disseny
- Col·laborar en projectes que persegueixin i contribueixin a reforçar la cultura del disseny en el seu conjunt
- Defensar l'excel·lència de l'ensenyament del disseny i facilitar la integració dels joves dissenyadors
- Estimular el debat crític sobre el disseny i el desenvolupament teòric de la disciplina
- Fomentar la idea del disseny com una pràctica que aporta beneficis tant econòmics com socials, i que genera riquesa cultural

Es tracta d'una entitat única atès que aglutina el sector de disseny industrial del nostre país, i és membre de l'organització internacional més reconeguda en el sector, l'International Council of Societies of Industrial Design (ICSID). És un actor reconegut en el seu sector i té gran expertesa en l'organització de certàmens i concursos, que aconsegueixen la concurrència del millors professionals del sector.

Cal destacar que, fundada l'any 1960, és a dir fa més de 60 anys, i des de l'any següent, organitza els Premis Delta de disseny industrial, pels quals han passat els productes més reconeguts del disseny espanyol de la història recent.

- III. L'ADI-FAD i l'AJUNTAMENT tenen l'objectiu comú d'establir un Pla estratègic en relació amb l'enllumenat de Nadal. Per això, consideren oportuna la col·laboració mútua per a realitzar la diagnosi de les necessitats i oportunitats, així com la planificació de les accions per a fer de l'enllumenat de Nadal un referent d'àmbit internacional.

Es pretén que, mitjançant les creacions artístiques que es produiran, i de dotar de sentit les decoracions que s'instal·len arreu de la ciutat amb motiu de la Campanya de Nadal, es posi de manifest la importància del comerç de proximitat i la restauració, com a motor econòmic de la ciutat i alhora un instrument per a la millora de la cohesió social i la convivència, la qualitat de l'espai públic i una mobilitat més sostenible.

- IV. Que l'AJUNTAMENT, d'acord amb l'article 58.3 de la Llei 22/1998, de 30 de desembre, de la Carta municipal de Barcelona, pot promoure tota classe d'activitats i prestar tots els serveis públics que afectin l'interès general dels ciutadans i les ciutadanes així com portar a terme activitats complementàries a les d'altres administracions públiques.
- V. Que, en virtut dels apartats 1 i 3 de l'article 48 de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic, l'AJUNTAMENT pot signar un conveni amb l'ADI-FAD.

I a aquest efecte, les parts reunides es reconeixen mútuament la capacitat legal suficient per a subscriure aquest document i arriben als següents

## **PACTES**

### **Primer. Objecte i finalitats**

L'objecte del conveni és l'establiment d'un Pla estratègic de l'enllumenat de Nadal, i dels mecanismes per a la seva implementació, mitjançant una col·laboració conjunta entre l'AJUNTAMENT i l'ADI-FAD.

Així doncs, el conveni es desenvoluparà en dues parts. La primera serà la redacció de l'esmentat Pla, que es realitzaria durant l'any 2025. I la segona les accions d'implementació i, si escau, de revisió del Pla es produiria l'any 2026. Per tant, la Campanya de Nadal 2026-27 seria la primera en la qual s'iniciaria l'aplicació pràctica del Pla estratègic. El present conveni facultarà que, per acord de les parts, continuï la col·laboració un any més mitjançant la corresponent pròrroga, tal com es preveu al pacte dotzè.

Per tal d'assolir aquest objectiu, el Pla estratègic contemplarà:

- Els objectius i fites a assolir
- La conceptualització de l'enllumenat per a tota la ciutat
- La planificació general de l'enllumenat
- Definició dels tipus d'il·luminacions
- Programar accions d'il·luminacions innovadores
- Mecanismes per assolir les fites previstes
- Indicadors d'avaluació per a comprovar la implementació del pla estratègic.

La implementació constarà de les següents fases i mecanismes d'avaluació:

- Organització de l'execució del Pla
- Organització dels concursos per a escollir projectes que innovin i aportin valor a les decoracions de Nadal en via pública.
- Organització d'accions per a l'execució del Pla.
- Avaluació del compliment de les fites establertes al Pla estratègic

## **Segon. REGULACIÓ JURÍDICA**

El present conveni està regulat per les seves clàusules; per la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic (els articles 47 a 52 com a legislació bàsica); per la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya; per la Normativa reguladora dels expedients d'autorització de l'atorgament de convenis administratius aprovat per Decret d'Alcaldia de 27 d'abril de 2011; i per la resta de normativa legal vigent aplicable.

## **Tercer. OBLIGACIONS DE L'AJUNTAMENT I DE L'ADI-FAD**

- a) L'AJUNTAMENT i l'ADI-FAD es comprometen a treballar conjuntament en la redacció del Pla estratègic, a organitzar i executar la seva implementació.

Amb una primera fase que implicarà l'elaboració del Pla estratègic. Consistent en la redacció del Pla i en la previsió de mecanismes i accions a dur a terme per a desplegar-lo.

Ambdues parts hauran d'establir els objectius i fites a assolir, així com les fases d'implementació. Es definiran de comú acord la conceptualització de l'enllumenat per a tota la ciutat i les parts realitzaran la planificació general de l'enllumenat. Per aquest objectiu, caldrà definir els tipus d'il·luminacions.

Així mateix, i de comú acord, es programaran accions d'il·luminacions innovadores, i s'hauran de preveure tants els mecanismes per assolir les fites previstes, com els indicadors d'avaluació per a comprovar la implementació del pla estratègic.

Amb una segona fase en la qual s'implementi el Pla estratègic, així com les diferents mesures i concursos a executar.

- b) Amb relació als concursos l'AJUNTAMENT i l'ADI-FAD es comprometen a preparar, convocar i resoldre conjuntament els concursos que tindran les fases següents:
- 1a fase: Elaboració de les bases, que han de preveure la cessió exclusiva a l'AJUNTAMENT dels drets de propietat intel·lectual necessaris perquè pugui executar les propostes dels equips finalistes;
  - 2ª fase: Convocatòria oberta a presentació de portafolis: La convocatòria és pública i oberta, específica al perfil que es detallarà a les bases. Es farà arribar la

convocatòria al major nombre de professionals del sector del disseny industrial en general, que puguin assolir els objectius de l'esmentada convocatòria per tal de ser seleccionats.

- 3<sup>a</sup> fase: Preselecció dels equips finalistes: S'avaluaran per un comitè d'experts professionals els portafolis presentats, amb el mètode de rúbrica. Sobre ells, recaurà la tasca de seleccionar els tres equips finalistes.
  
  - 4<sup>a</sup> fase: Selecció equip i proposta definitiva: Es convocarà, en una reunió, als tres finalistes perquè presentin les seves propostes. Un jurat format per professionals i membres de les dues parts d'aquest conveni avaluarà les propostes i seleccionarà la proposta guanyadora. En finalitzar aquesta fase, es remunerarà als finalistes per la seva proposta. Les persones autores de les propostes han de cedir en exclusiva a l'AJUNTAMENT tots els drets de propietat intel·lectual necessaris perquè, si escau, pugui executar la dita proposta. Aquesta cessió es farà mitjançant la signatura del contracte corresponent.
- c) Participar en la Comissió de Seguiment, i grups de treball que es constitueixin si escau, amb les funcions, periodicitat i formes que s'estableixen en el pacte setè d'aquest conveni.
  - d) Difondre la preparació i el resultat del present conveni a través dels canals propis de cadascuna i, en general, la resta d'actuacions que dugui a terme qualsevol de les parts relacionades amb l'objecte del conveni.
  - e) Incloure el logotip municipal, d'acord amb la normativa gràfica municipal, i de l'ADI-FAD als documents publicats dimanants de la realització de l'objecte del conveni.
  - f) Introduir, en tot moment, la perspectiva de gènere sense reproduir els estereotips i rols sexistes en la contractació de serveis i persones així com en l'exercici de les activitats derivades de l'objecte del conveni.
  - g) Fer ús d'un llenguatge no-sexista, antiracista i inclusiu en tota la documentació, publicació i materials necessaris i vetllar perquè el material publicitari no incideixi en estereotips de gènere degradants i/o nocius per a la salut.
  - h) Participar en aquells projectes, comissions, trobades i grups de treball que, en matèria relacionada amb l'objecte del present conveni, li sol·liciti l'altra part.
  - i) Redactar en català el Pla estratègic i els altres documents que s'elaborin en l'execució d'aquest conveni, sens perjudici de les traduccions a altres idiomes que les parts acordin.

#### **Quart. OBLIGACIONS DE L'ADI-FAD**

L'ADI-FAD es compromet a complir amb totes les obligacions contingudes en el present conveni, posant a disposició del projecte, de forma que es garanteixi la seva viabilitat i execució, tant recursos propis (humans, infraestructurals i materials, inclosos el lloguer de sales) com aliens, a fi i efecte de redactar el Pla estratègic i organitzar-ne la implementació.

Aquestes obligacions son:

- Conceptualitzar el model d'enllumenat de la ciutat que aporti valor a l'enllumenat i decoracions del Nadal a Barcelona. Calculat amb un temps de 60 hores.
- Establir propostes d'indicadors i mecanismes de valoració. Calculat amb un temps de 50 hores.
- Proposar la definició dels criteris artístics i de disseny de l'enllumenat. Calculat amb un temps de 45 hores.
- Definir tipus d'il·luminacions, les seves característiques i comunicar-ho als responsables municipals. Calculat amb un temps de 50 hores.
- Preveure accions d'il·luminacions innovadores. Calculat amb un temps de 60 hores.
- Redactar i organitzar la documentació que es generi en la preparació del pla estratègic. Calculat amb un temps de 55 hores.
- Organitzar sessions informatives en relació amb la preparació del Pla estratègic a fi i efecte d'informar els responsables municipals i del sector comercial. Calculat amb un temps de 20 hores.
- Comunicar i difondre els resultats del Pla estratègic al sector del disseny.
- Conceptualitzar i coordinar la convocatòria dels concursos, calculat en unes 20 hores de treball.
- Realització del calendari i les bases d'acord amb les línies pactades amb l'AJUNTAMENT, calculat en unes 50 hores de treball.
- Proposar la composició i contacte dels membres del jurat representants del sector professional. Reunions i coordinació del jurat i tots els implicats, calculat en 60 hores.
- Realització i adaptació del bríng. Es calcula en 8 hores de treball.
- Logística de les reunions, gestió d'espais i redacció d'actes de les sessions de jurat. Temps calculat en unes 65 hores de treball.
- Organitzar les sessions de votació dels concursos d'acord amb el previst a les bases i convocatòries, on participaran membres del jurat del món del disseny i de l'AJUNTAMENT.
- Procés de gestió i coordinació de les reunions de selecció de portafolis i la tria de la proposta seleccionada pel jurat calculades en 40 hores de treball.
- Comunicar i difondre els resultats al sector del disseny.
- Gestió i control dels pagaments previstos a les bases i convocatòries calculat en 30 hores de treball. Els pagaments es realitzaran un cop es compleixin les diferents fases dels concursos.
- Remunerar als equips finalistes per la realització del seu projecte.
- Seguiment i suport als equips finalistes.
- Presentar un informe d'avaluació de les activitats realitzades a cada sessió de la Comissió de Seguiment.
- Assessorar sobre la professió del disseny industrial i del disseny d'il·luminació (lighting design).
- Comunicació, redacció i llançament de la convocatòria i els guanyadors calculat en unes 160 hores de treball. En aquest cas, parlem de:

- Enviament de 6 "newsletters" a més de 9.000 contactes del sector del disseny i l'arquitectura;
  - Publicació de 3 notícies (convocatòria, guanyadors i encesa de llums) a la web de l'ADI-FAD;
  - Publicació a les xarxes socials (Instagram i LinkedIn) de l'ADI-FAD i FAD del concurs;
  - Suport a les notes Premsa de l'AJUNTAMENT;
  - Presència a la roda de premsa de presentació de l'enllumenat nadalenc per part del president de l'ADI-FAD;
  - Xerrades de comunicació per part dels guanyadors.
- Presentar a aprovació, per part de la Comissió de Seguiment, una memòria justificativa i econòmica sobre el resultat de les activitats dimanants de l'objecte d'aquest conveni.
  - Aportar la quantitat de 60.000,00 euros (seixanta mil euros) per al finançament de la part d'activitats objecte del present conveni que assumeix.

Aquesta aportació es preveu es realitzi el 2025 en la quantitat de 30.000,00 euros; i el 2026 per una quantitat de 30.000,00 euros.

## **Cinquè. OBLIGACIONS DE L'AJUNTAMENT**

L'AJUNTAMENT es compromet a:

- a) Pactar amb l'ADI-FAD les línies a través de les quals s'han de redactar les bases dels concursos.
- b) Col·laborar en les diferents fases explicades a la lletra a) del pacte tercer d'aquest conveni;
- c) Participar en el Jurat en la deliberació dels concursos;
- d) Facilitar les diferents fases dels concursos;
- e) Aportar a l'ADI-FAD la quantitat de 120.000,00 euros (cent vint mil euros) per al finançament de la part d'activitats objecte del conveni que assumeix.

Aquesta aportació es distribuirà en una aportació de 60.000,00.-€, amb càrrec de la partida 0706/48649/43141 del pressupost municipal de 2025, i una altra, pel mateix import, per l'exercici 2026, a càrrec de la partida 0706/48649/43211 que serà finançada pel Fons de Foment de Turisme de la Generalitat provinent de l'impost sobre Estades en Establiments Turístics (IEET) projecte S.25000.038 condicionat a l'existència de crèdit adequat i suficient.

L'aportació corresponent a l'exercici 2025 s'abonarà amb la signatura del present conveni i la de 2026 s'abonarà un cop aprovada, per part de la Comissió de Seguiment, la documentació justificativa corresponent a la despesa executada durant l'exercici 2025.

Atès que una part del projecte es finança a través del Fons de Foment de Turisme, els elements comunicatius vinculats a l'activitat finançada hauran de complir la normativa gràfica específica establerta, que s'adjunta com a Annex 2.

En aquest sentit, qualsevol element comunicatiu haurà d'incloure el logotip de l'Impost sobre les Estades en Establiments Turístics (IEET), així com els logotips institucionals de comunicació de l'Ajuntament.

## **Sisè. ÀMBIT TEMPORAL**

Les actuacions en què es concreti l'objecte d'aquest conveni s'han de fer en el període temporal comprès entre l'1 de gener de 2025 i el 31 de desembre de 2026.

## **Setè. MESURES DE SEGUIMENT, VIGILÀNCIA I CONTROL D'EXECUCIÓ**

Amb la finalitat de fer seguiment dels acords, decidir si escau sobre les noves iniciatives a impulsar, i resoldre les incidències que puguin produir-se en la interpretació i compliment del present conveni, les parts constituïran una Comissió de Seguiment, composta per:

- per part de l'AJUNTAMENT: dues persones representants de la Direcció de Comerç, Restauració i Alimentació. Una d'elles ostentarà la presidència de la dita Comissió;
- per part de l'ADI-FAD: dos representants.

La Comissió de Seguiment tindrà com a funció principal vetllar pel bon funcionament del conveni, realitzant el seguiment dels objectius i activitats previstes, així com de la seva evolució, a partir dels informes d'avaluació que presentin les parts.

Així, dintre de les funcions de control d'execució, abans de 31 de març de 2026, la Comissió de Seguiment haurà d'aprovar una memòria justificativa i econòmica sobre el resultat de les activitats executades durant l'any 2025 i, un cop finalitzat el projecte, una memòria final relativa a la totalitat del projecte.

La Comissió de Seguiment s'ha de constituir en el termini de 30 dies hàbils, a partir de la data de signatura del conveni, i s'ha de reunir periòdicament de forma ordinària amb caràcter trimestral, i de forma extraordinària, quan ho proposi qualsevol de les parts.

Les decisions es prendran habitualment per consens. En cas de discrepància, es farà per majoria simple. Si hi ha empat, decidirà el vot de la Presidència.

S'aixecarà acta de cadascuna de les reunions.

La Comissió de Seguiment podrà constituir els grups de treball de coordinació que consideri convenients i nomenar les persones que en formin part.

La periodicitat de reunions dels grups de treball de coordinació serà la que s'estipuli en els acords de creació d'aquells.

Les propostes realitzades per la Comissió de Seguiment que requereixin aprovació per part d'òrgan competent de l'AJUNTAMENT es tramitaran i es portaran a aprovació d'aquell.

En el cas que les noves iniciatives comportin una alteració de les condicions del conveni, caldrà modificar-lo seguint el mateix procediment administratiu d'aprovació d'aquell.

## **Vuitè. EXTINCIÓ DEL CONVENI**

D'acord amb el que estableix l'article 51 de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, són causes d'extinció del conveni:

- a) el compliment de les actuacions que en constitueixen l'objecte;
- b) incórrer en causa de resolució.

Són causes de resolució:

- a) el transcurs del termini de vigència;
- b) l'acord unànime de les dues parts;
- c) l'incompliment de les obligacions i compromisos assumits per alguna de les parts, establerts a aquest conveni, o als acords de la Comissió de Seguiment. En aquest cas, l'altra part pot notificar a la part incomplidora un requeriment perquè compleixi, en un termini determinat, les obligacions o els compromisos que es consideren incomplerts. Si un cop transcorregut el termini indicat en el requeriment persisteix l'incompliment, la part que el va dirigir ha de notificar, amb un mínim d'1 mes, a l'altra part la concurrència de la causa de resolució i s'entendrà resolt el conveni. La resolució per aquesta causa pot comportar la indemnització dels perjudicis causats.
- d) per decisió judicial declaratòria de la nul·litat de l'acord;
- e) per qualsevol altra causa diferent de les anteriors prevista en altres lleis.

## **Novè. LLEI DE TRANSPARÈNCIA. INFORMACIÓ DE PUBLICACIÓ.**

En compliment d'allò establert a la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern, les dades relatives al present conveni es publicaran en el web de l'AJUNTAMENT.

## **Desè. RESOLUCIÓ DE DISCREPÀNCIES I JURISDICCIÓ COMPETENT**

Si escau, les qüestions litigioses i discrepàncies que puguin sorgir de la interpretació, compliment i efectes del present conveni hauran de tractar de solucionar-se, amb caràcter previ, en el si de la Comissió de Seguiment. En cas contrari, seran competents els tribunals de la jurisdicció contenciosa administrativa de Barcelona.

## **Onzè. TRACTAMENT DE LES DADES PERSONALS**

Les parts es comprometen al compliment de la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals i normativa de desenvolupament, així com del Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades.

Les parts utilitzaran exclusivament, i en compliment del deure de confidencialitat, les dades personals necessàries per a la tramitació i desenvolupament d'aquest conveni.

En el cas de l'AJUNTAMENT, es farà d'acord amb el tractament municipal "promoció del comerç de Barcelona" amb número 0459, que té la finalitat de gestionar la dita promoció. En

virtut d'aquest tractament, només podrà cedir les dites dades en compliment d'alguna obligació legal, als òrgans judicials i/o als cossos i forces de seguretat. Les dites dades seran eliminades un cop complertes les obligacions legals derivades de la gestió de l'activitat. Les persones afectades podran exercir els seus drets d'accés, rectificació, cancel·lació, supressió, limitació i oposició en qualsevol moment adreçant-se al Registre General de l'AJUNTAMENT, plaça de Sant Jaume 1, 08002 Barcelona, indicant clarament a l'assumpte "Exercici de drets LOPD tercers". També poden consultar la informació relativa a aquesta matèria a l'enllaç següent: <https://seuelectronica.ajuntament.barcelona.cat/ca/proteccio-de-dades/consulta-el-registre-de-tractaments>

S'adjunta a aquest conveni com a annex 1 el corresponent contracte d'encàrrec del tractament de dades personals.

Per a qüestions relacionades amb la protecció de les dites dades, les persones delegades de protecció de dades de l'AJUNTAMENT i de l'ADI-FAD, respectivament, en seran les interlocutores. Es pot contactar amb la delegada de l'AJUNTAMENT a l'enllaç següent:

<https://seuelectronica.ajuntament.barcelona.cat/ca/proteccio-de-dades/contacteu-amb-delegat-proteccio-dades> i/o amb el delegat/ada de l'ADI-FAD a [ADREÇA DE CORREU ELECTRÒNIC].

Les parts s'obliguen a respectar la confidencialitat dels coneixements professionals o industrials que estiguin relacionats amb l'objecte del conveni.

## **Dotzè. VIGÈNCIA**

La vigència d'aquest conveni entrarà en vigor retroactivament l'1 de gener de 2025 i serà vigent fins al 31 de desembre de 2026. Per acord de les parts, es podrà prorrogar un any, estenent la seva vigència fins el dia 31 de desembre de 2027.

Les parts accepten les estipulacions precedents i, de conformitat amb això, signen aquest document, en la data de la darrera signatura electrònica.

Segueixen les signatures de les persones intervinents, la darrera de les quals és de data 31 de desembre de 2025.

Raquel Gil Eiroá, cinquena tinenta d'Alcaldia de Drets Socials, Promoció Econòmica, Treball, Feminismes i Memòria Democràtica de l'Ajuntament de Barcelona.

Salvi Plaja Miró, president de l'Associació de Disseny Industrial del Foment de les Arts del Disseny.

M<sup>a</sup> Eugènia Riera Paino, secretària delegada de l'Ajuntament de Barcelona.

## **ANNEX 1 contracte d'encàrrec del tractament de dades personals**

Les dades personals objecte de tractament seran les de nom, cognoms, número de telèfon i adreça electrònica de contacte de persones vinculades a les entitats intervinents en les activitats d'aquest conveni que no siguin les seves representants legals o responsables.

La persona titular de la Gerència de Promoció Econòmica, Turisme, Relacions Internacionals i Esports de l'AJUNTAMENT és la responsable executiva del tractament (d'ara endavant, "la responsable"), d'acord amb l'art. quart.2 de la Instrucció municipal per la qual es fixen els criteris d'aplicació del Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016 i la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals i normativa de desenvolupament.

L'AJUNTAMENT i l'ADI-FAD designen cadascuna una persona encarregada del tractament (d'ara endavant, "l'encarregada").

L'AJUNTAMENT designa com a encarregada la seva direcció competent en matèria de comerç [NOM].

L'ADI-FAD designa com a encarregada.... [NOM].

Les encarregades, tenint en compte l'adequació del nivell de seguretat al risc, tindran les obligacions següents:

- Utilitzar les dades personals objecte del tractament, o les que recullin per a la seva inclusió, només per a la finalitat objecte d'aquest conveni. En cap cas podran utilitzar-les per a finalitats pròpies.
- Tractar les dades personals seguint únicament les instruccions determinades per la responsable.
- Portar, per escrit, un registre de totes les categories d'activitats de tractament efectuades en el desenvolupament del conveni que contingui:
  1. el nom i les dades de contacte de les encarregades respectives.
  2. les categories de tractaments efectuades per compte de la responsable.
  3. una descripció general de les mesures tècniques i organitzatives de seguretat apropiades que estigui aplicant.
- No comunicar dades a terceres persones, excepte en el cas que comptin amb l'autorització expressa de la responsable, o en els supòsits legalment admissibles. Si alguna de les encarregades vol subcontractar, haurà d'informar obligatòriament la responsable i sol·licitar la seva autorització prèvia.
- Mantenir el deure de secret respecte a les dades personals a què hagin tingut accés en virtut d'aquest conveni, inclús després de finalitzar la vigència d'ell.
- Garantir que les persones autoritzades al tractament de dades personals s'hagin compromès, de forma expressa i per escrit, a respectar la confidencialitat i a complir les mesures de seguretat corresponents, de les quals se les ha d'informar convenientment.

- Mantenir a disposició de la responsable la documentació acreditativa del compliment de la obligació establerta al paràgraf anterior.
- Garantir la formació necessària en matèria de protecció de dades personals de les persones autoritzades per a tractar dades del dit tipus.
- Quan les persones interessades exerceixin els drets d'accés, rectificació, supressió, oposició, limitació del tractament i portabilitat de les dades davant de les encarregades, aquestes haurà de comunicar-ho per correu electrònic a l'adreça de la responsable indicada en aquest conveni. La comunicació haurà de fer-se de forma immediata i en cap cas més enllà del dia laborable següent al de la recepció de la sol·licitud, juntament amb altres informacions que puguin ser rellevants per a resoldre la sol·licitud de les persones afectades esmentades.
- Assistir la responsable en la seva obligació de respondre a les sol·licituds que tinguin per objecte l'exercici dels drets de les interessades així com també els requeriments de les autoritats de control.
- En allò referent a les notificacions de violacions de la seguretat de les dades:
  1. Les encarregades notificaran la responsable, de forma immediata i mitjançant el correu electrònic, les violacions de la seguretat de les dades personals al seu càrrec de les quals tingui coneixement, juntament amb tota la informació rellevant per a la documentació i comunicació de la incidència.

Es facilitarà, com a mínim, la informació següent:

- a) Descripció de la naturalesa de la violació de la seguretat de les dades personals, incloent quan sigui possible les categories i el nombre aproximat d'interessades afectades i les categories i el nombre aproximat de registres de dades personals afectats.
- b) Dades de la persona de contacte per obtenir més informació.
- c) Descripció de les possibles conseqüències de la violació de la seguretat de les dades personals. Descripció de les mesures adoptades o proposades per a posar remei a la violació de la seguretat de les dades personals, incloent si escau les mesures adoptades per a mitigar els possibles efectes negatius.  
Si no és possible facilitar la informació de forma simultània, s'haurà de proporcionar de forma gradual i sense dilació.

2. Les encarregades, a petició de la responsable, comunicarà amb el menor temps possible aquestes violacions de la seguretat de les dades a les interessades, quan sigui probable que la violació suposi un alt risc per als drets i llibertats de les persones físiques.

La comunicació s'ha de fer en un llenguatge clar i senzill i ha d'incloure els elements que en cada cas assenyali la responsable, i com a mínim:

- a) la naturalesa de la violació de les dades;
- b) dades de contacte de la responsable o de l'encarregada on es pugui obtenir més informació;
- c) descripció de les possibles conseqüències de la violació de la seguretat de les dades personals;

- d) descripció de les mesures adoptades o proposades per la responsable per a posar remei a la violació de la seguretat de les dades personals, incloent si escau les mesures adoptades per a mitigar els possibles efectes negatius.
- Posar a disposició de la responsable tota la informació necessària per a demostrar el compliment de les seves obligacions, així com per a la realització de les auditories o les inspeccions a càrrec de la responsable o una altra auditoria autoritzada per ella.
  - Permetre i contribuir a la realització d'auditories, incloses inspeccions, per part de la responsable o auditoria autoritzada per aquest.
  - D'acord amb l'art. 32 del regl. 2016/679 i el nivell de mesures establert per l'AJUNTAMENT, la responsable i les encarregades prendran totes les mesures necessàries per a la seguretat del tractament, incloent entre d'altres, si s'escau:
    - o la pseudoanonimització i el xifrat de dades personals;
    - o la capacitat de garantir la confidencialitat, integritat, disponibilitat i resiliència permanents dels sistemes i serveis de tractament;
    - o la capacitat de restaurar la disponibilitat i l'accés a les dades personals de forma ràpida en cas d'incident físic o tècnic;
    - o un procés de verificació, avaluació i valoració regulars de l'eficàcia de les mesures tècniques i organitzatives per garantir la seguretat del tractament.
  - Per tal d'avaluar l'adequació del nivell de seguretat, tindran particularment en compte els riscos que presenti el tractament de les dades com a conseqüència de la destrucció, pèrdua o alteració accidental o il·lícita de dades personals trameses, conservades o tractades d'altra forma, o la comunicació o accés no autoritzats a les dades esmentades.
  - En finalitzar la vigència del conveni d'acord amb les instruccions que rebí de la responsable, suprimir o tornar totes les dades personals i suprimir les còpies existents (tret que existeixin obligacions legals que requereixin la conservació per un temps definit).
  - Si les encarregades consideren que una instrucció de la responsable infringeix el regl. 2016/679 o altres disposicions en matèria de protecció de dades de la Unió Europea o dels estats membres, aquelles informaran immediatament la responsable.
  - Si les encarregades infringeixen la normativa de protecció de dades vigent, seran considerades responsables.

En cas que l'encarregada decideixi recórrer a una altra encarregada (com per exemple, en cas de subcontractació):

- Haurà de comptar amb l'autorització prèvia per escrit de la responsable.
- Si s'autoritza recórrer a una altra encarregada i s'hagués de produir algun canvi, s'haurà d'informar la responsable, que tindrà la possibilitat d'oposar-s'hi.
- L'altra encarregada tindrà les mateixes obligacions de protecció de dades que les estipulades en aquest conveni entre la responsable i l'encarregada i la consideració d'encarregada.

- Si l'altra encarregada incompleix les seves obligacions de protecció de dades, l'encarregada inicial seguirà sent plenament responsable davant de la responsable pel que fa al compliment de les obligacions de l'altra encarregada.
- El coneixement que tingui la responsable dels subcontractes celebrats en virtut de les comunicacions a què es refereixen els apartats anteriors, no altera la responsabilitat exclusiva de l'encarregada.